



# ***SC HORUS***

---

Hygienekonzept des Sporting Club Horus e. V.

تصور إحتياطات السلامة لنادي حورس الرياضي

# PRINZIPIEN

## مبادئ

- Aktive Unterstützung des VFF und des Sportamts Neukölln zur Organisation des Trainings- und Spielbetriebes während der COVID-19 Pandemie.
- Der SC Horus e. V. verfügt über keine eigene Sportstätte mit Schlüsselgewalt. Die Heimspiele werden in der Regel an den Sportstätten Jubiläumssportplatz und Innsportplatz durchgeführt. Die an diesen Sportstätten bereits getroffenen Vorkehrungen ist unbedingt Folge zu leisten.

- دعم فعال لإتحاد الكرة للهواه ومسؤولي الرياضة في هي نيوكولن في تنظيم التمرين والمباريات في ظل جائحة كورونا.
- النادي ليس لديه منشآت رياضية الخاصة به ويجب اتباع الاحتياطات التي تم اتخاذها بالفعل في هذه المرافق الرياضية.

# HYGIENEREGELN

# إحتياطات السلامة

- Alle Regelungen unterliegen den lokal gültigen Verordnungen und Vorgaben.
- Einhalten des Mindestabstands (1,5 Meter) in allen Bereichen außerhalb des Spielfelds.
- In Trainings- und Spielpausen ist der Mindestabstand auch auf dem Spielfeld einzuhalten.
- Ansprechpartner zum Hygienekonzept<sup>2019</sup> des Trainings- und Spielbetriebs ist Hazem Abdel Rahman – sc.horus@yahoo.com

- تخضع جميع الاحتياطات للوائح و القوانين المعلنة و المعمول بها.
- المحافظة على أدنى مسافة ( ١.٥ متر ) في جميع المناطق خارج الملعب.
- أثناء فترات الراحة في التدريب والمباريات ، يجب أيضا مراعاة الحد الأدنى من المسافة في الملعب.
- للتواصل مع مسؤول السلامة في النادي  
هازم عبد الرحمن  
sc.horus@yahoo.com

# HYGIENEREGELN

# إحتياطات السلامة

- Empfehlung zum Waschen der Hände mit Wasser und Seife (min. 30 Sekunden) und/oder Desinfizieren der Hände.
- Eine Teilnahme am Trainings- und Spielbetrieb ist für alle Beteiligten nur möglich bei symptomfreiem Gesundheitszustand.
- Pflicht zum Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung in Räumlichkeiten.

• نوصى بغسل اليدين بالماء والصابون (٣٠ ثانية على الأقل) و / أو تعقيم اليدين.

• المشاركة في التدريب والمباريات ممكنة فقط في حالة التأكد من عدم وجود أى أعراض .

• وجوب ارتداء الكمامة لتغطية الفم والأنف في المباني.

# HYGIENEREGELN

# إحتياطات السلامة

- Teilnehmer des SC Horus am Trainings- und Spielbetrieb werden per App dokumentiert.
- Als Heimverein ist der SC Horus verpflichtet die Anwesenheits- und Kontaktdaten der gegnerischen Mannschaft zu erfassen.
- Persönliche Trinkflasche für jeden Spieler.
- Ausreichende Anzahl an Bälle, welche bei Austausch zu desinfizieren sind.

• يتم تسجيل المشاركين في تدريبات ومباريات النادي عبر تطبيق خاص بالنادي.

• يلتزم النادي بتسجيل بيانات المشاركين من الفرق المنافسة.

• زجاجة ثرب شخصية لكل لاعب.

• عدد كاف من الكرات التي يجب تطهيرها عند استبدالها.

***VIELEN DANK***

SPORTING CLUB

**HORUS**

EST. 2019

شكراً جزيلاً